

Gardyn

HOME

INSTRUCTION BOOK
LIVRET D'INSTRUCTIONS



SAFETY INSTRUCTIONS

Read all instructions before installing and operating your device.

It is the owner's responsibility to ensure that all users are aware of all warnings and precautions. When using an electrical unit, basic precautions should always be followed, including the following:



DANGER – To reduce the risk of electric shock:

- Always unplug the Gardyn Home from the electrical outlet before cleaning or performing maintenance operation.



WARNING – To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons:

- Unplug from outlet before putting on or taking off parts.
- To disconnect, place the power switch located behind the unit in OFF position, then remove plug from outlet.
- Use this unit only for its intended use as described in these instructions. Use only original parts from the manufacturer. Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
- Replace any damaged or worn parts immediately. Do not use the unit until the repair is performed.
- Never operate this unit if it is incomplete, has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water.
- Do not try to unscrew any part of it or open it using force.
- Keep the cord away from heated surfaces.
- Never drop or insert any object into any opening.
- This unit is for indoor use only. Do not store it outdoors, near water, or at high humidity level.
- Do not operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
- Do not immerse the unit, cord or plug in water or any other liquid.
- Make sure there is no water close to the power supply or its cord.
- Never pour water on the lights, on the power supply, on the cord or on the power outlet.
- This appliance is not intended for use by children and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety and understand the hazards involved.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Close supervision is necessary when this unit is used by, or near children, invalids, or disabled persons.
- Electrical wiring shall be in accordance to local regulation.
- Make sure that the product is connected to an outlet having the same configuration as the device's plug. No adapter should be used with this product.

Notice & Additional safeguards

- Do not look at the lights directly.
- The device should be used indoor exclusively, in a dry and temperate environment (65F-80F / 18C – 27C).
- Make sure all packaging material or promotional labels have been removed and safely discarded before using the unit for the first time.
- To operate, the device needs to be connected to WiFi.
- No water connection is necessary.
- Not sun light is necessary.
- Use the lateral lid locks to secure the board on the water tank before switching ON the device.
- Do not touch the lights enclosure: it can get warm due to the heat dissipated by the lights.
- A hole in the wooden board makes it possible to fill the tank and add nutrients. Do not add water in the tank beyond the "Max level" mark.



- Any water that may spill on the device should be promptly wiped out.
- The wood cap covering the water filling hole should remain in position when the device is ON to avoid the development of biofilm in the device.
- Always make sure the pump is in the lower position when the device is ON.
- When pulling pods out of the column, use the sleeve provided by the manufacturer to avoid any water spillage. Do not pull the pods from the column when the pump is working or within the 5 minutes following the pump working.
- Do not touch or try to manually adjust the cameras. Cameras can be disabled in the settings of the App.
- Used electric or electrical products should not be disposed of with general household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority for recycling advice. Disposing of this product correctly will help save valuable resources and prevent any potential negative effects on human health and the environment, which could otherwise arise from inappropriate waste handling.
- The plants growing on the device are of the user's sole responsibility. Do not add any spray or liquid or chemical on the plants. Do not eat any plant if it presents any risk. Typically, only some parts of the plants are edible. Non-edible parts should not be consumed.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- this device may not cause harmful interference, and
- this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC& IC Radiation Exposure Statement:

This equipment complies with FCC and Canada radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20cm between the radiator and your body.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Lisez attentivement et en détail toutes les instructions avant usage et opération.

Il est de la responsabilité du propriétaire de s'assurer que tous les utilisateurs sont au courant de tous les avertissements et précautions.

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des mesures de sécurité élémentaire doivent toujours être respectées, incluant:

⚠ DANGER - Pour réduire le risque de choc électrique :

- Toujours débrancher l'appareil de la prise électrique avant de le nettoyer ou d'effectuer des opérations d'entretien.

⚠ AVERTISSEMENT - Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures :

- Débrancher la prise de courant avant de mettre en place ou d'enlever des pièces.
- Pour débrancher l'appareil, placez l'interrupteur principal situé à l'arrière de l'appareil en position OFF, puis débranchez la fiche de la prise de courant.
- N'utilisez cet appareil que pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce mode d'emploi. N'utilisez que des pièces d'origine du fabricant. Tout changement ou modification de cet appareil non expressément approuvé par la partie responsable de la conformité pourrait annuler l'autorisation de l'utilisateur d'utiliser l'équipement.
- Remplacez immédiatement les pièces endommagées ou usées. N'utilisez pas l'appareil avant d'avoir effectué la réparation.
- N'utilisez jamais cet appareil s'il est incomplet, s'il a un cordon ou une fiche endommagée, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou endommagé, ou s'il est tombé dans l'eau.
- Tenir le cordon à l'écart des surfaces chaudes.
- Ne jamais laisser tomber ou insérer un objet dans une ouverture.
- Cet appareil est destiné à un usage intérieur uniquement. Ne l'entrez pas à l'extérieur, près de l'eau ou à un taux d'humidité élevé.
- Ne pas utiliser là où des produits en aérosol (spray) sont utilisés ou où de l'oxygène est administré.
- Ne pas immerger l'appareil, le cordon ou la fiche dans de l'eau ou tout autre liquide.
- Ne versez jamais d'eau sur les rampes d'éclairage, sur l'alimentation électrique, sur le cordon d'alimentation ou sur la prise de courant.
- Assurez-vous qu'il n'y a pas d'eau à proximité de l'alimentation électrique ou du cordon d'alimentation.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants ou des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduite ou un manque d'expérience ou de connaissances à moins qu'ils n'aient reçu une supervision ou des instructions concernant son utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité et qu'ils comprennent les dangers impliqués.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Une surveillance étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé par des enfants, des invalides ou des personnes handicapées ou à proximité de ceux-ci.
- Le câblage électrique doit être conforme à la réglementation locale.
- Assurez-vous que le produit est connecté à une prise ayant la même configuration que la fiche de l'appareil. Aucun adaptateur ne doit être utilisé avec ce produit.

Avis et mesures de protection supplémentaires

- Ne regardez pas les lumières directement
- L'appareil doit être utilisé exclusivement à l'intérieur, en environnement sec et tempéré (65F-80F / 18C - 27C).
- Assurez-vous que tout le matériel d'emballage et les étiquettes promotionnelles ont été enlevés et jetés en toute sécurité avant d'utiliser l'appareil pour la première fois.
- Pour fonctionner, l'appareil doit être connecté au WiFi.



- Aucun branchement d'eau n'est nécessaire.
- La lumière du soleil n'est pas nécessaire.
- Utilisez les leviers de verrouillage latéraux pour sécuriser la base sur le réservoir avant d'allumer l'appareil.
- Ne touchez pas les rampes d'éclairage : elles peuvent être chaude en raison de la chaleur dissipée par les lampes.
- Un trou dans la planche de bois permet de remplir le réservoir et d'y ajouter des nutriments. Ne pas ajouter d'eau dans le réservoir au-delà du repère "Max level".
- Toute trace d'eau qui pourrait éclabousser sur l'appareil doit être rapidement éliminée.
- Le capuchon en bois recouvrant le trou de remplissage d'eau doit rester en place lorsque l'appareil est en marche afin d'éviter le développement d'un biofilm dans l'appareil.
- Toujours s'assurer que la pompe est en position basse lorsque l'appareil est en marche.
- Lorsque vous retirez les pots des colonnes, utilisez le manchon fourni par le fabricant afin d'éviter que de l'eau ne tombe. Ne pas retirer les pots des colonnes lorsque la pompe fonctionne ou dans les 5 minutes qui suivent le fonctionnement de la pompe.
- Ne touchez pas ou n'essayez pas de régler manuellement les caméras. Les caméras peuvent être désactivées dans les paramètres de l'application.
- Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez recycler là où il y a des installations. Renseignez-vous auprès des autorités locales pour obtenir des conseils en matière de recyclage. L'élimination correcte de ce produit permettra d'économiser des ressources précieuses et d'éviter tout effet négatif potentiel sur la santé humaine et l'environnement, qui pourrait résulter d'une gestion inappropriée des déchets.
- Les plantes qui poussent sur l'appareil sont de la seule responsabilité de l'utilisateur. N'ajoutez pas d'aérosol, de liquide ou de produit chimique sur les plantes. Ne mangez aucune plante si elle présente un risque. Généralement, seules certaines parties des plantes sont comestibles. Les parties non comestibles ne doivent pas être consommées.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière.

Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger ces interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'appareil sur une prise de courant d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.
- Consulter un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et

(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Déclaration d'IC sur l'exposition aux radiations :

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations définies par le Canada pour des environnements non contrôlés. Cet équipement doit être installé et utilisé à une distance minimum de 20 cm entre l'antenne et votre corps.

Cet émetteur ne doit pas être installé au même endroit ni utilisé avec une autre antenne ou un autre émetteur.

CONSERVER CES INFORMATIONS POUR UNE UTILISATION ULTERIEURE



Discover your Gardyn™ Home *À la découverte de votre Gardyn™ Home*

Protection cap
Bouchon de protection

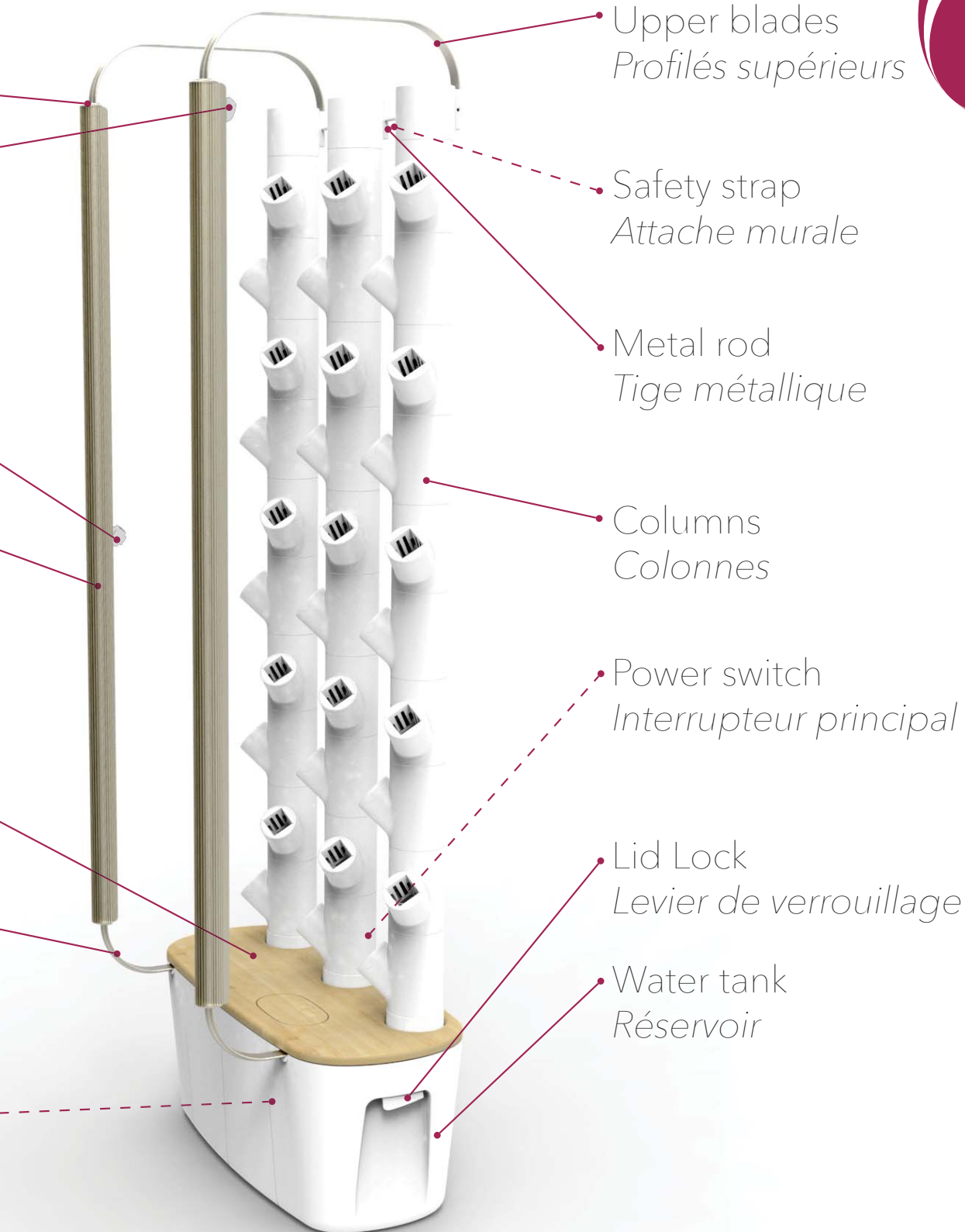
Camera
Caméra

Light assembly
Système d'éclairage

Board
Base

Lower blades
Profilés inférieurs

Water pump
Pompe





IMPORTANT:

Follow the sequence of these instructions.
Suivre les instructions dans l'ordre indiqué.

Open the main box gently and unpack the different items.

Ouvrez la boîte principale précautionneusement et déballez les différents éléments.





Power supply
Bloc alimentation

Water tank
Réservoir



Board
Base



Upper blades
Profilés supérieurs

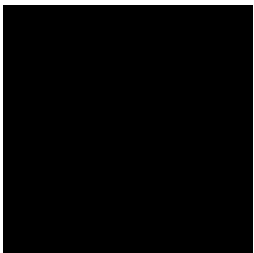


Columns
Colonnes



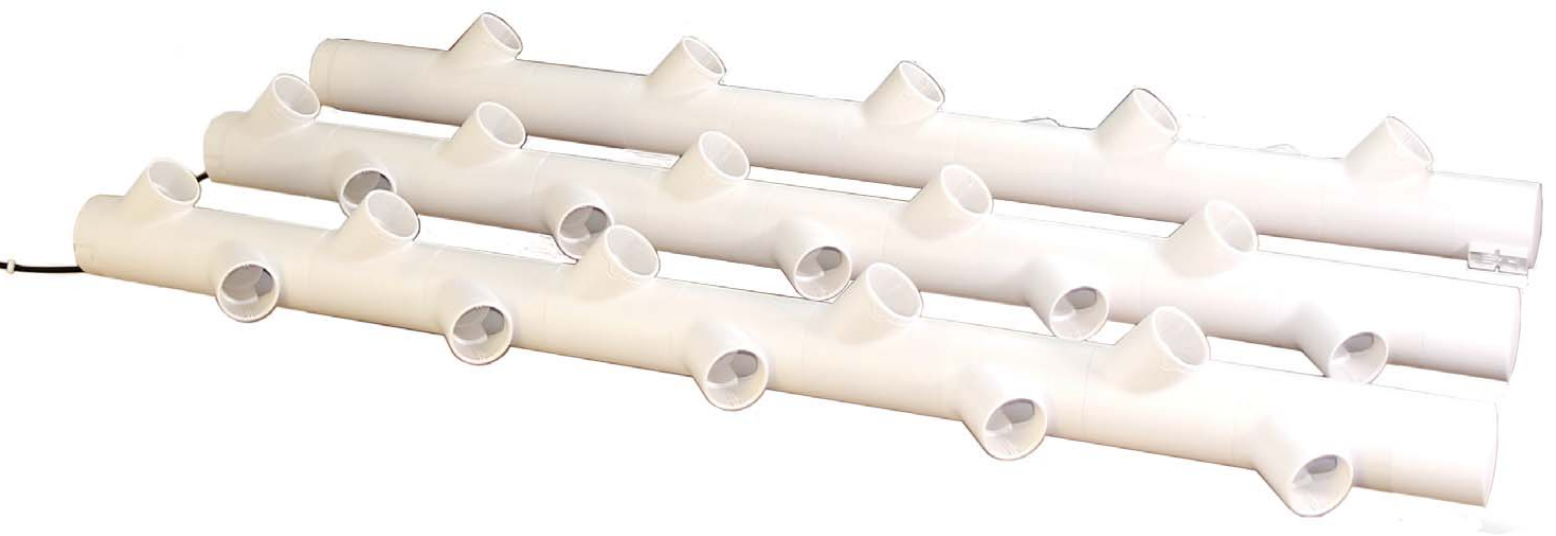
Assemble the columns and set them apart.

Assemblez les colonnes et mettez-les de côté.





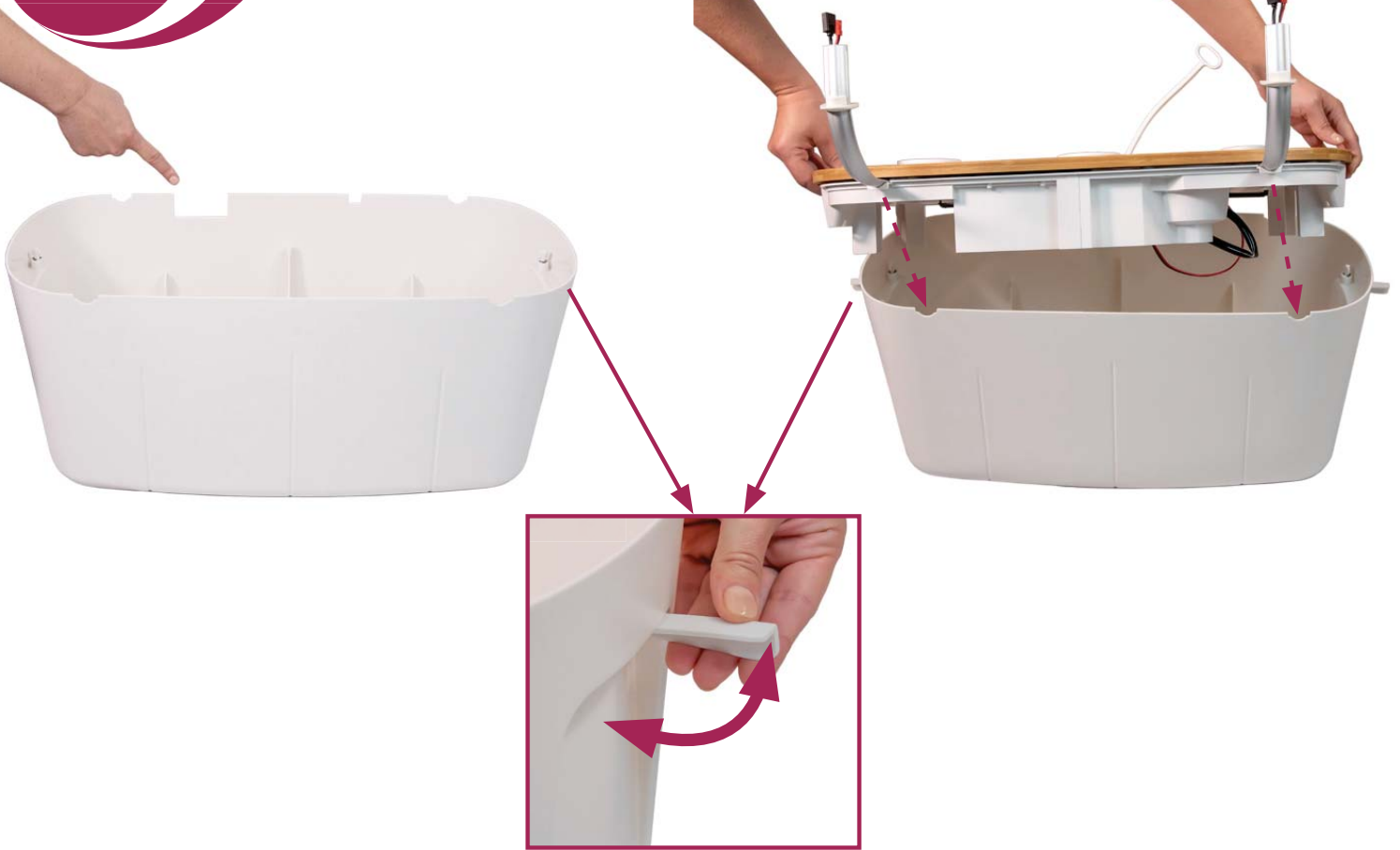
5



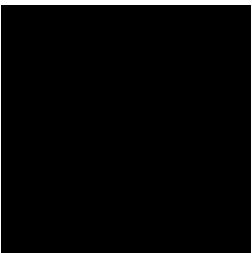


Mount and lock the board on the water tank.

Monter et verrouiller la base sur le réservoir d'eau.



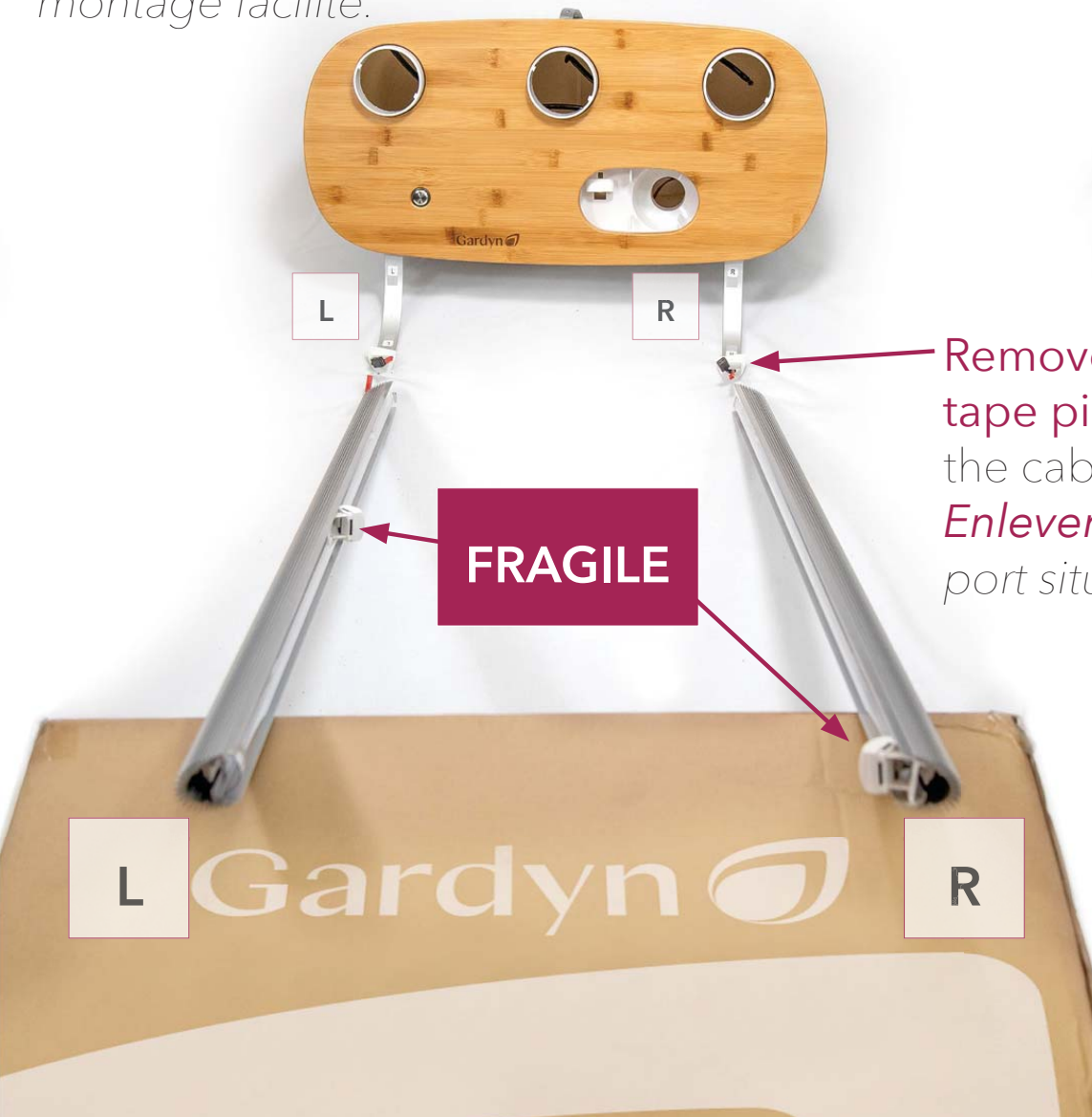
Lower the water pump
Descendez la pompe.





Unpack the lights and set-up elements as shown for an easier assembly.

Déballez les lampes et installer les pièces comme illustré pour un montage facilité.



Remove transportation tape piece located under the cables..
Enlever l'adhésif de transport situés sous les câbles.

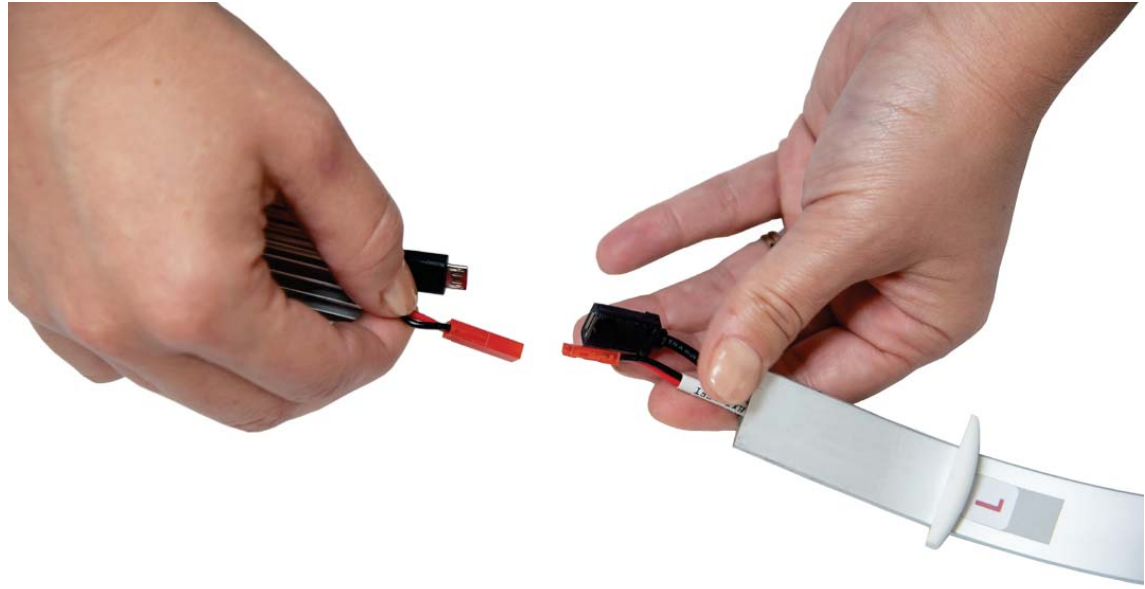
FRAGILE

L

Gardyn

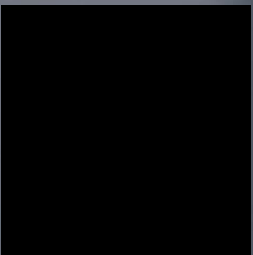
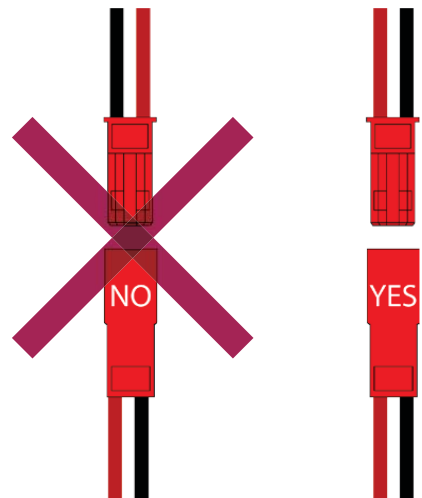
R

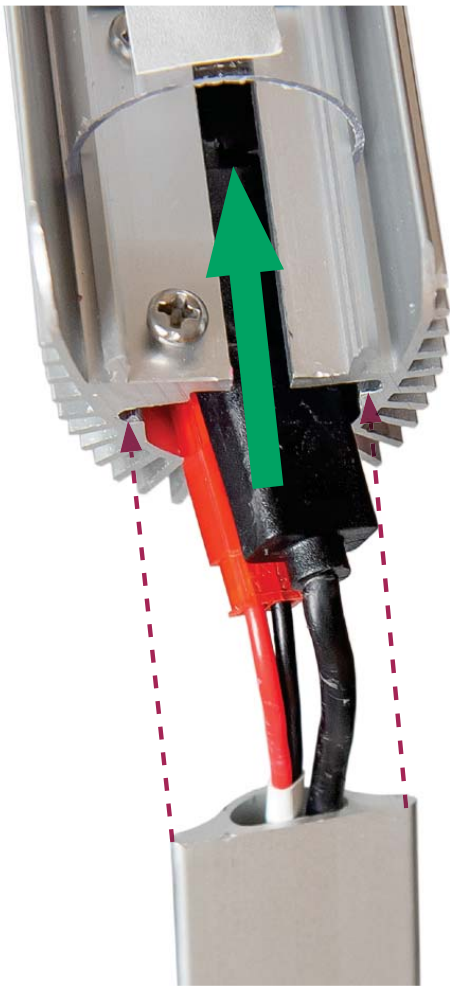
9



Connect the cables in the indicated order and orientation.

Connectez les cables en respectant l'ordre et l'orientation indiqués.





Slide the blade up to the top screw.
Faire glisser le profilé jusqu'à la vis du haut.

Tighten into place.
Serrez.

Slide the protection cap up to the light support
Glisser le bouchon de protection en place.

3

4

5

10

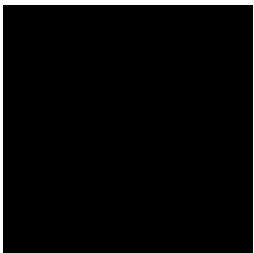
x2



11

Straighten the unit up and lean it against a wall.

Redressez l'appareil et adossez-le à un mur.



Connect the irrigation hoses at the bottom of the columns - Make sure connection is tight.

Raccordez les tuyaux d'irrigation au pied des colonnes. Assurez vous que la connexion est robuste.

**Push the hose in up to the stop.
Enfoncez le tuyau jusqu'à la butée.**



x3



Straighten the columns up and lock them on the board - branches should face the lights.

Redressez les colonnes et fixez les sur la base. Les branches doivent faire face aux lampes.





Install the rod and block into place it with the safety strap. Make sure the back of the top of the columns are parallel. Safety strap, screws and screw driver are in the accessory bag.

3

Monter la tige métallique et la maintenir en place avec l'attache murale. Assurez-vous que les haut des colonnes sont bien parallèles.

L'attache murale, les vis et le tournevis sont dans le sac d'accessoires.



4





1

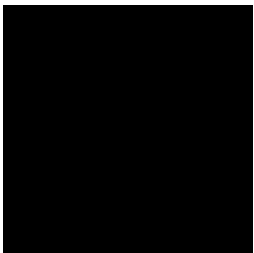
Slide the upper blades in the light holder down to the blocking screw

Insérez les profilés supérieurs dans les supports jusqu'à la vis de blocage.

3

Slide the protection cap down to the light holder.

Glisser les bouchons de protection jusqu'au support lampe.



Screw the blades into place behind the columns.
Vissez les profilés en place à l'arrière des colonnes.

2



WARNING:

Prevent tip-over accident
The device must be securely attached to the wall.

Use the wall attachments provided with the product and the right hardware for your wall type.

Never let children hang on the lights or columns.

Never let children climb on the device.

ATTENTION:

L'appareil doit être solidement fixé au mur.

Utilisez les attaches murales fournies avec le produit et les accroches adaptées à votre type de mur.

Ne laissez jamais les enfants se pendre aux lumières ou aux colonnes.

Ne jamais laisser des enfants grimper sur l'appareil.





Fill the tank with tap water up to the max level.
Remplissez le réservoir d'eau jusqu'au niveau max.

Power on/off of the device is done through the power switch located on the back of the water tank.

Make sure the power switch is on OFF position before plugging the device.

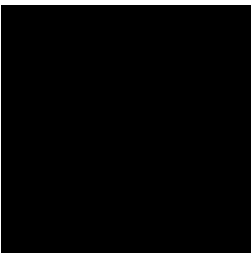
Once the device is plugged, turn it on using the power switch.



La mise sous/hors tension de l'appareil se fait par l'interrupteur principal situé sur l'arrière du réservoir.

Assurez-vous que l'interrupteur est en position OFF avant de brancher l'appareil.

Une fois l'appareil branché, mettez-le sous tension en utilisant l'interrupteur principal.



Time to install the plants on your Gardyn Home.

Take the pod out of the columns, insert the yCube in it and put it back in the columns.

Le temps est venu de mettre les plantes dans votre Gardyn Home.

Prenez un pot sur la colonne, insérez le yCube dedans et replacer le pot dans la colonne. Suivez bien les guides mécaniques pour avoir la bonne orientation

18

yCube

Pod
Pot



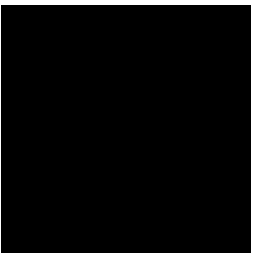


Caps are provided in the accessory bag for spots you want to keep empty.

No branch should be left open.

Des bouchons sont fournis dans le sac d'accessoires pour les emplacements que vous souhaiteriez laisser vide.

Aucune branche ne doit rester ouverte.





The sleeve provided in the accessory bag allows you to cleanly harvest or change the plants. Just slide the pod into it and you are free to move.

L'étui fourni dans le sac d'accessoires vous permet de récolter ou changer les plantes proprement. Il suffit d'y glisser le pot et vous êtes libre de vous déplacer.

Sleeve
Etui





Download the Gardyn application.

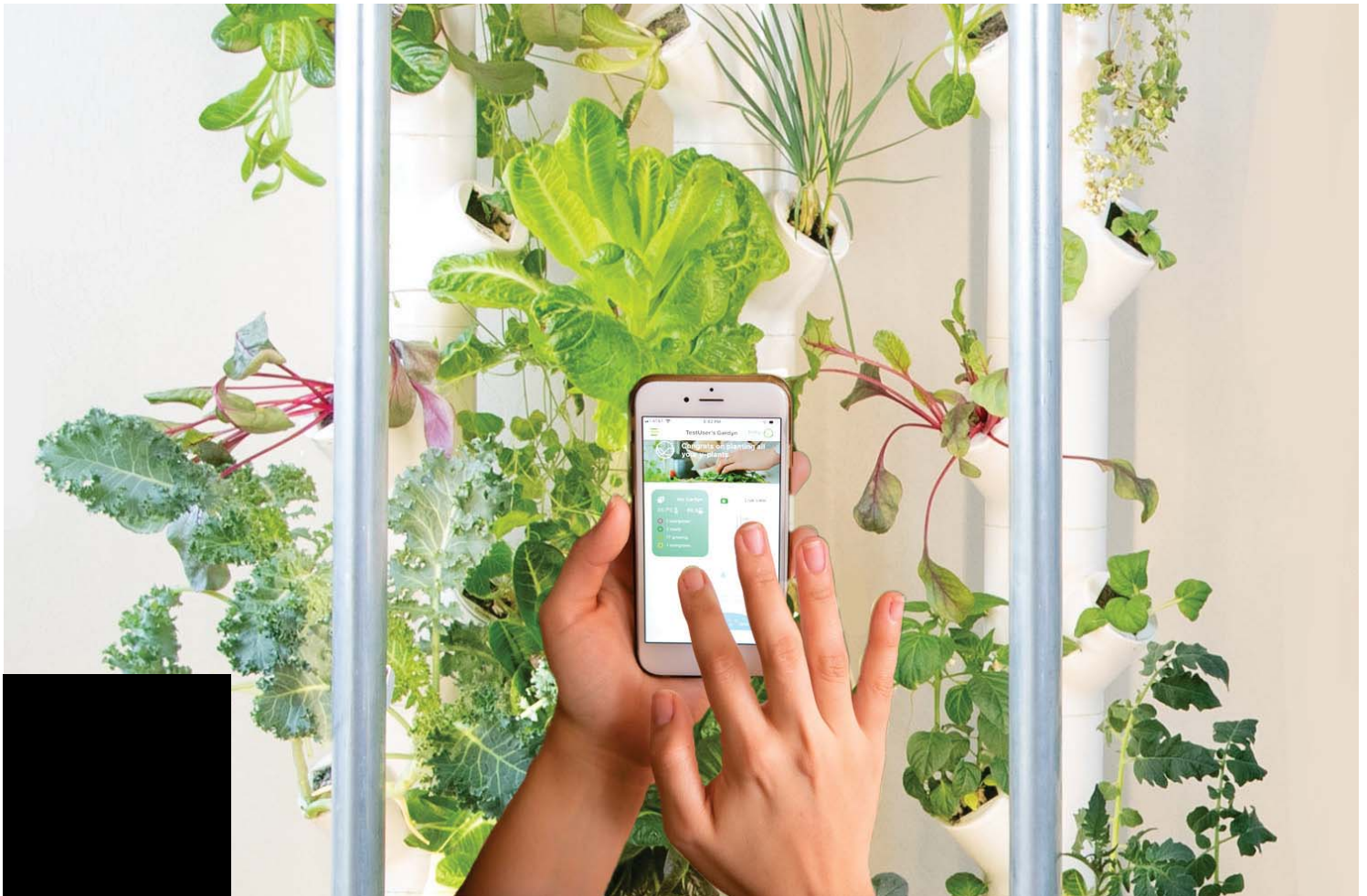
Follow the instructions in the application to:

- 1** Create an account linked to your device
- 2** Connect the device to your local WiFi
- 3** Start & operate the device

Téléchargez l'application Gardyn.

Suivez les instructions données dans l'application pour:

- 1** *Créer un compte lié à votre équipement*
- 2** *Connecter l'équipement au réseau WiFi local*
- 3** *Démarrer et piloter l'équipement*





Grow healthy - Live tasty

A question?

Une question?support@mygardyn.com

Service agreement: xxx

Warranty: <https://www.mygardyn.com/policy/warranty>

Return policy: <https://www.mygardyn.com/policy/return>.

Privacy policy: <https://www.mygardyn.com/policy/privacy>.

Due to continuous product improvement, the products illustrated/photographed in this booklet may vary slightly from the actual product.